

# ESQUEMA DE MONTAGEM

## ENCOSTO RECLINÁVEL E ASSENTO RETRÁTIL

MANUAL DE ARMANDO **RESPALDO RECLINABLE Y ASIENTO RETRÁCTIL**  
INSTRUCTIONS **RECLINING BACKREST AND RETRACTABLE SEAT**

**\*\*Imagens Ilustrativas / Imágenes ilustrativas / Illustrative Images**

**PESO SUPORTADO  
POR ASSENTO**

**100  
KG**

### 1º Passo / 1º Paso / 1º Step



**Após desembalar o sofá, retire os encostos que estão sobre os assentos e a embalagem que contém os pés.**

*Después de desembalar el sofá, retira los respaldos que se encuentran sobre los asientos y el embalaje que contiene las patas.*

*After unpacking the sofa, remove the backrests that are over the seats and the packaging that contains the feet.*

### 2º Passo / 2º Paso / 2º Step



**Na parte inferior do estofado, há furos com buchas para fixação dos pés.**

*En la parte inferior de la tapicería hay agujeros con casquillos para fijar los pies.*

*At the bottom of the upholstery, there are holes with bushings for fixing the feet.*

### 3º Passo / 3º Paso / 3º Step



**Encaixe os pés e gire-os no sentido horário até que estejam bem firmes.**

*Fije los pies y gírelos en el sentido de las agujas del reloj hasta que queden ajustados.*

*Attach the feet and turn them clockwise until they are snug.*

**Importante: Não utilizar o produto sem os pés para não comprometer a estrutura de madeira.**

**Importante: No utilizar el producto sin los pies para no comprometer la estructura de madera.**

**Important: Do not use the product without feet to avoid compromising the wooden structure.**

### 4º Passo / 4º Paso / 4º Step



**Observe que na base do encosto possuem furos para o encaixe do encosto.**

*Tenga en cuenta que la base del respaldo tiene orificios para el ajuste del respaldo.*

*Note that the backrest base has holes for the backrest fitting.*

5º Passo / 5º Paso / 5º Step



Observe que abaixo de cada encosto possui 2 catracas de metal para encaixe.

Tenga en cuenta que debajo de cada respaldo hay 2 trinquetes metálicos para el montaje.

Note that below each backrest there are 2 metal ratchets for fitting.

6º Passo / 6º Paso / 6º Step



Posicione as catracas nos furos da base do encosto.

Coloque los trinquetes en los agujeros en la base del respaldo.

Position the ratchets in the holes in the base of the backrest.

7º Passo / 7º Paso / 7º Step

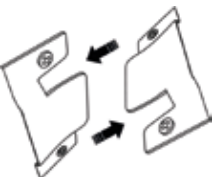


Pressione o encosto para baixo até que as catracas encaixa nos furos.

Presione el respaldo hacia abajo hasta que los trinquetes encajen en los agujeros.

Press the backrest down until the ratchets fit into the holes.

8º Passo / 8º Paso / 8º Step

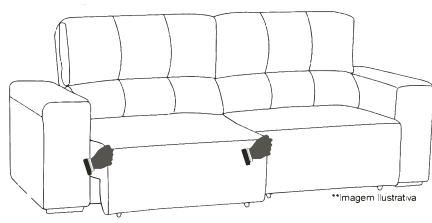


Encaixe os módulos usando o conector fixado na lateral dentro de cada módulo.

Encaje los módulos usando el conector macho/hembra fijo en el lateral dentro de cada módulo.

Snap the modules using the connector male/female fixed on the side inside each module.

9º Passo / 9º Paso / 9º Step



**COMO ABRIR O ASSENTO RETRÁTIL:** Para puxar os assentos retráteis, utilize as mãos, segure nas extremidades acima do assento e puxe para que ele deslize.

**CÓMO ABRIR EL ASIENTO RETRÁCTIL:** Para sacar los asientos retráctiles, use sus manos, sostenga los bordes por encima del asiento y tire para que se deslice.

**HOW TO OPEN THE RETRACTABLE SEAT:** To pull out the retractable seats, use your hands, hold the edges above the seat and pull

**Observação:** Quando for abrir o assento ou inclinar o encosto é muito importante que a ação deve ser feita com o uso da duas mãos, sendo uma mão em cada extremidade tanto do assento quanto do encosto, evitando assim danificar o produto.

**Observación:** Al abrir el asiento o inclinar el respaldo, es muy importante que la acción se realice con el uso de ambas manos, con una mano en cada extremo tanto del asiento como del respaldo, evitando así dañar el producto.

**Observation:** When opening the seat or tilting the backrest, it is very important that the action must be done with the use of both hands, with one hand on each end of both the seat and the backrest, thus avoiding damage to the product.